

Art. 6. Een artikel 7bis en een artikel 7ter, luidend als volgt, worden in hetzelfde besluit ingevoegd :

« Art. 7bis. De in dit besluit bedoelde bijdragen moeten betaald worden binnen de maand na de datum die op het daartoe bestemde overschrijvingsformulier vermeld is.

Bij gebreke aan tijdige betaling is van rechtswege en zonder aanmaning of ingebrekestelling een verwijlinterest verschuldigd. »

« Art. 7ter. Volgende openbare besturen en private organisaties verstrekken op eenvoudige aanvraag aan de Nationale Dienst voor de afzet van land- en tuinbouwprodukten alle inlichtingen die deze nodig heeft voor de toepassing van dit besluit :

I. De diensten van het Ministerie van Financiën;

De diensten van het Ministerie van Landbouw;

De diensten van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin;

De diensten van het Ministerie van Economische Zaken.

II. Het Verbond voor Pluimvee en Eieren VZW, Houtenkruisstraat 35, 2760 Kruibeke. »

Art. 7. In artikel 8 van hetzelfde besluit worden de woorden : « het artikel 5 » vervangen door de woorden : « het artikel 7 ».

Art. 8. Onze Minister van Buitenlandse Betrekkingen en Onze Staatssecretaris voor Landbouw zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 23 april 1986.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Buitenlandse Betrekkingen,

L. TINDEMANS

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

Art. 6. Un article 7bis et un article 7ter, rédigés comme suit, sont insérés dans le même arrêté :

« Art. 7bis. Les cotisations mentionnées dans cet arrêté doivent être payées endéans le mois suivant la date indiquée sur le bulletin de virement.

A défaut de paiement dans les délais, un intérêt de retard est dû de plein droit et sans sommation ou mise en demeure. »

« Art. 7ter. Les administrations publiques et autres organisations, mentionnées ci-dessous, livrent à l'Office national des débouchés agricoles et horticoles, sur simple demande, toutes les informations et données nécessaires en vue de l'application de cet arrêté :

I. Les Services du Ministère des Finances;

Les Services du Ministère de l'Agriculture;

Les Services du Ministère de la Santé publique et de la Famille;

Les Services du Ministère des Affaires Economiques.

II. Union pour la volaille et les oeufs A.S.B.L., Houtenkruisstraat 35, 2760 Kruibeke. »

Art. 7. Dans l'article 8 du même arrêté les mots : « l'article 5 » sont remplacés par les mots : « l'article 7 ».

Art. 8. Notre Ministre des Relations Extérieures et Notre Secrétaire d'Etat à l'Agriculture sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 23 avril 1986.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Relations extérieures,

L. TINDEMANS

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

EXECUTIEVEN — EXÉCUTIFS

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 86 — 719

6 FEBRUARI 1986. — Besluit van de Vlaamse Executieve betreffende de subsidieregeling van projecten en organisaties inzake het nederlandstalig ontwikkelingswerk voor volwassenen en specifieke subsidieregeling voor bijzondere doelgroepen en problemen in het kader van het nederlandstalig sociaal-cultureel vormings- en ontwikkelingswerk

De Vlaamse Executieve,

Gelet op het decreet van 27 juni 1985 houdende de subsidieregeling van projecten en organisaties inzake het nederlandstalig ontwikkelingswerk voor volwassenen en specifieke subsidieregeling voor bijzondere doelgroepen en problemen in het kader van het nederlandstalig sociaal-cultureel vorming- en ontwikkelingswerk;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor de Volksontwikkeling d.d. 18 september 1985;

Gelet op het akkoord van de Voorzitter van de Vlaamse Executieve d.d. 25 september 1985;

Gelet op het advies van de Raad van State d.d. 9 oktober 1985;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Cultuur;

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Erkenning*

Artikel 1. De Gemeenschapsminister van Cultuur, hierna Gemeenschapsminister genoemd, erkent projecten en organisaties voor ontwikkelingswerk voor volwassenen en projecten en organisaties voor vormings- en ontwikkelingswerk voor bijzondere doelgroepen of problemen nadat daartoe een aangetekende schriftelijke aanvraag werd ingediend bij het Bestuur voor sociaal-cultureel werk, dienst Volksontwikkelingswerk bij de Administratie voor Onderwijs en Permanente Vorming van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap, hierna de administratie genoemd.

Deze aanvraag moet vergezeld zijn van de nodige stukken die het bewijs bijbrengen dat de organisaties en projecten voldoen aan de vereisten zoals voorzien in de artikelen 5 tot en met 12 van het decreet van 27 juni 1985 houdende de subsidieregeling van projecten en organisaties inzake het Nederlandstalig ontwikkelingswerk voor volwassenen en specifieke subsidieregeling voor bijzondere doelgroepen en problemen in het kader van het Nederlandstalig sociaal-cultureel vormings- en ontwikkelingswerk, hierna het decreet van 27 juni 1985 genoemd.

Afdeling 1. — Algemene Erkenningsvoorwaarden

Onderafdeling 1. — PROJECTEN

Art. 2. Met de aanvraag om erkenning dienen uiterlijk voor 15 september voor het kalenderjaar waarvoor een erkenning wordt gevraagd, volgende documenten ingezonden :

§ 1. Een exemplaar van de bijlagen van het *Belgisch Staatsblad*, waarin de statuten en hun eventuele wijzigingen en de samenstelling van de in functie zijnde Raad van Bestuur werden gepubliceerd.

§ 2. Een omstandige nota, die bewijst dat :

1° projecten voor ontwikkelingswerk voor volwassenen voldoen aan de voorwaarden zoals bepaald in artikel 5, § 1 van het decreet van 27 juni 1985.

2° projecten voor sociaal-cultureel vormings- en ontwikkelingswerk voor bijzondere doelgroepen en problemen voldoen aan de voorwaarden zoals bepaald in artikel 9, punt 2 tot 8, van het decreet van 27 juni 1985.

3° de projecten zoals beschreven in punt 1 en 2 moeten zo concreet mogelijk worden aangekondigd wat betreft thematiek, doelgroep, territoriale situering en activiteiten.

§ 3. 1° Een door de algemene vergadering van de indienende V.Z.W. goedgekeurde begroting voor het project. Bij projecten voor bijzondere doelgroepen en problemen wordt ook de goedkeuring van de stuurgroep vereist.

2° Als het project over meerdere jaren loopt moet de begroting worden uitgesplitst per kalenderjaar.

§ 4. Een verklaring waarin wordt bevestigd dat de V.Z.W. die het project indient aanvaardt dat de aangestelde inspecteurs en verificateurs respectievelijk de werking en de boekhouding zo nodig ter plaatse onderzoeken.

§ 5. Een verklaring dat de V.Z.W. die het project indient geen subsidie ontvangt van de Vlaamse Gemeenschap. Uitzondering wordt gemaakt voor de V.Z.W.'s die vallen onder toepassing van artikel 9, 9a van het decreet van 27 juni 1985.

Art. 3. § 1. Na het indienen van de aanvraag om erkenning met de nodige bewijsstukken stelt de inspecteur een omstandig verslag op. Een exemplaar van dit verslag wordt bezorgd aan de V.Z.W. die het project indient, die vijftien dagen tijd wordt gelaten om een eventueel bezwaarschrift in te dienen bij de Leidend Ambtenaar.

Het ganse erkenningsdossier wordt dan voor advies voorgelegd aan de Hoge Raad voor de Volksontwikkeling en de Nederlandse Commissie voor Cultuur van de Brusselse Agglomeratie voor wat het tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad betreft.

§ 2. De beslissing van de Gemeenschapsminister wordt genomen vóór 31 december. Ze wordt meegedeeld aan de V.Z.W. die het project indient, aan de Hoge Raad en aan de Nederlandse Commissie voor de Cultuur van de Brusselse Agglomeratie als het om projecten in Brussel-Hoofdstad gaat.

Art. 4. § 1. Indien het project zich uitsplitst over méér dan één werkingsjaar moet met het oog op een verlening van het project, aan de administratie worden bezorgd vóór 15 september :

1° een gedetailleerd verslag over de voorbije werking van het project, waarin wordt aangetoond dat men het project realiseert zoals beschreven in het erkenningsdossier, rekening houdende met de bepalingen van artikel 2, § 2 van dit besluit.

2° een door de algemene vergadering van de V.Z.W. goedgekeurde begroting voor het volgende kalenderjaar en wat de werking betreft een actualiserings- en faseringsplan voor het volgende jaar. Bij projecten voor bijzondere doelgroepen en problemen moet de begroting ook worden goedgekeurd door de stuurgroep.

§ 2. Op grond van het in § 1 van dit artikel vermelde dossier en eventueel na een inspectiebezoek handhaaft de Gemeenschapsminister de erkenning van het project of trekt de erkenning in, de Hoge Raad, en voor het tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad de Nederlandse Commissie voor de Cultuur gehoord, volgens dezelfde procedure als voorzien in § 2 van artikel 3 van dit besluit.

Onderafdeling 2. — ORGANISATIES

Art. 5. Met de aanvraag om erkenning dienen uiterlijk vóór 1 mei na het kalenderjaar waarin met de educatieve of dienstverlenende activiteiten was begonnen, volgende documenten ingezonden :

§ 1. Een exemplaar van de bijlagen van het *Belgisch Staatsblad*, waarin de statuten en hun eventuele wijzigingen en de samenstelling van de in functie zijnde raad van bestuur werden gepubliceerd.

§ 2. Een omstandige nota vergezeld van de werkingsverslagen en andere documenten, die samen met de onder § 1 vermelde statuten bewijst dat :

1° organisaties voor ontwikkelingswerk voldoen aan de voorwaarden zoals bepaald in artikel 6, 3°, 5°, 6°, 8°, 9° van het decreet van 27 juni 1985.

2° organisaties voor bijzondere doelgroepen en problemen voldoen aan de voorwaarden zoals bepaald in artikel 10, artikel 11 of artikel 12 van het decreet van 27 juni 1985.

3° er educatieve activiteiten worden opgezet waarbij per activiteit volgende gegevens moeten verstrekt worden : plaats en datum, duur, aantal deelnemers, thema, korte beschrijving van het verslag van de activiteiten waarbij moet worden vermeld of het een eigen activiteit is of een activiteit die in samenwerking met een andere organisatie werd opgezet.

4° men eventueel aanspraak kan maken op de afwijkingen wat betreft de erkenningsvoorwaarden zoals voorzien in artikel 7 van het decreet van 27 juni 1985.

5° men dienstverlenende activiteiten wenst gelijk te schakelen met educatieve activiteiten zoals voorzien in artikel 3 en 4 van het decreet van 27 juni 1985; deze moeten op een afzonderlijke lijst worden vermeld, met aanduiding van de organisaties die van het eindproduct gebruik hebben gemaakt, alsmede een beschrijving van het product en het aangeven van de duur, de plaats en datum.

§ 3. Voor organisaties voor ontwikkelingswerk en bijzondere doelgroepen en problemen : door de algemene vergadering goedgekeurde rekeningen van het voorbije kalenderjaar, die zijn echt verklaard door een accountant en een door dezelfde vergadering goedgekeurde begroting voor het lopende jaar.

Deze documenten dienen te bewijzen dat de organisaties en projecten, rekening houdend met de gemeenschapssubsidie die op basis van het decreet van 27 juni 1985 bekomen wordt, over de nodige financiële middelen beschikt om ten minste een evenwicht van ontvangsten en uitgaven te realiseren.

§ 4. Een verklaring waarin wordt bevestigd dat de organisatie aanvaardt dat de aangestelde inspecteurs of verificateurs respectievelijk de werking en de boekhouding zo nodig ter plaatse onderzoeken.

Art. 6. § 1. De erkenning van een organisatie wordt door de Leidend Ambtenaar van de administratie voorgesteld aan de Gemeenschapsminister. Na het indienen van de aanvraag om erkenning met de nodige bewijsstukken begeeft de inspecteur zich ter plaatse.

Hij stelt een omstandig verslag op over zijn bevindingen. Een exemplaar van dit verslag wordt bezorgd aan de betrokken organisatie, die vijftien dagen tijd wordt gelaten om eventuele opmerkingen te maken bij de Leidend Ambtenaar.

Na verloop van die termijn bezorgt de Leidend Ambtenaar het ganse erkenningsdossier met zijn voorstel aan de Gemeenschapsminister.

§ 2. De beslissing van de Gemeenschapsminister wordt genomen vóór 15 september van het lopende jaar. Zij wordt meegedeeld aan de betrokken organisatie, aan de Hoge Raad voor de Volksontwikkeling hierna de Hoge Raad genoemd, en aan de Nederlandse Commissie voor de Cultuur van de Brusselse Agglomeratie als het om organisaties in Brussel-Hoofdstad gaat.

Binnen de grenzen van de kredieten gaan de erkenning en de daaruit voortvloeiende subsidiëring in vanaf 1 januari van het volgende kalenderjaar.

Art. 7. § 1. Opdat haar erkenning gehandhaafd kan worden moet een organisatie jaarlijks aan het bestuur bezorgen :

1^o vóór 1 maart :

a) een door de algemene vergadering goedgekeurd gedetailleerd financieel verslag van het voorbije kalenderjaar en de balans, die zijn echt verklaard door een accountant, alsook een werkingsverslag over het voorbije jaar.

b) de wijzigingen die zijn aangebracht aan de gegevens van het erkenningsdossier als bedoeld in artikel 5.

2^o vóór 1 december :

a) een door de algemene vergadering goedgekeurde begroting en een werkingsprogramma voor het volgende jaar.

b) de opgave van het aantal en de aard van de personeelsleden die in aanmerking kunnen komen voor de berekening van de subsidieerbare personeelskosten in het volgende begrotingsjaar.

§ 2. Het niet inleveren binnen de gestelde termijn van 1 maart en 1 december van de in § 1 van dit artikel bedoelde documenten heeft de niet-uitbetaling van de saldi van het voorbije jaar voor gevolg. De subsidies voor het lopende jaar zullen onder de vorm van driemaandelijke voorschotten worden uitgekeerd voor het resterend deel van het jaar, van zodra de hier bedoelde documenten zijn ingeleverd en door de Minister zijn goedgekeurd. Het nog resterend gedeelte van de toelage inbegrepen de niet-uitgekeerde voorschotten voor het eerste deel van het jaar wordt uitgekeerd onder de vorm van saldi onder de voorwaarden bepaald in het decreet van 27 juni 1985 en in dit besluit.

§ 3. Op grond van de ingediende jaarverslagen en eventueel na een inspectiebezoek handhaaft de Gemeenschapsminister de erkenning van de organisaties die blijven voldoen aan de voorwaarden van het decreet van 27 juni 1985.

Art. 8. Indien het werkings- en financieel verslag over het voorbije jaar niet beantwoordt aan de in dit besluit voorziene bepalingen zal vóór 1 mei de procedure tot opheffing van de erkenning worden ingezet.

Aan de organisatie die niet meer voldoet aan de gestelde voorwaarden wordt een eindverslag van de inspectie bezorgd, waarna haar vijftien dagen tijd wordt gelaten om een bezwaarschrift in te dienen.

Na het verloop van die termijn maakt de Leidend Ambtenaar vóór 31 mei een gemotiveerd dossier tot opheffing van de erkenning over aan de Hoge Raad.

De Hoge Raad brengt binnen de twee maanden advies uit bij de Gemeenschapsminister. De beslissing van de Gemeenschapsminister wordt genomen vóór 15 september van het lopende jaar. De beslissing wordt meegedeeld aan de betrokken organisatie, aan de Hoge Raad en aan de Nederlands Commissie voor de Cultuur van de Brusselse Agglomeratie als het om organisaties in Brussel-Hoofdstad gaat.

De toekenning van de subsidies wordt in dat geval geschorst vanaf 1 januari van het volgende jaar.

Desgewenst kan de organisatie voor de daarop volgende 1 mei een overeenkomstig artikel 5 van dit besluit gedocumenteerde aanvraag om wedererkenning indienen.

De wedererkenning gaat in op 1 januari van het daaropvolgende kalenderjaar.

Afdeling 2. — Specifieke Erkenningsvoorwaarden

Onderafdeling 1. — PROJECTEN VOOR ONTWIKKELINGSWERK

Art. 9. § 1. Voor het geheel van educatieve of dienstverlenende activiteiten op basis waarvan een project voor ontwikkelingswerk wordt gerealiseerd, zoals bepaald in artikel 5 van het decreet van 27 juni 1985, gelden dezelfde voorwaarden als bepaald in artikel 11 van dit besluit wat betreft de eigen educatieve activiteiten en artikels 13 en 14 van dit besluit wat betreft het opzetten van dienstverlenende activiteiten.

§ 2. Bij het kenbaar maken van de resultaten van het project moet indien het een studiedag betreft, een maand vooraf worden meegedeeld waar en wanneer deze zal plaatsvinden. Indien het een publicatie betreft moet deze gevoegd worden bij het eindverslag van de werking en de financiële afrekening.

Onderafdeling 2

PROJECTEN VOOR BIJZONDERE DOELGROEPEN EN PROBLEMEN

Art. 10. Voor het geheel van activiteiten op basis waarvan een project voor nederlandstalig sociaal-cultureel vormings- en ontwikkelingswerk voor bijzondere doelgroepen en problemen wordt gerealiseerd, zoals bepaald in artikel 9 van het decreet van 27 juni 1985, gelden dezelfde voorwaarden als bepaald in artikel 11 van dit besluit.

Indien hiernaast ook nog dienstverlenende activiteiten worden opgezet gelden de voorwaarden van artikels 13 en 14 van dit besluit.

Onderafdeling 3

ORGANISATIES VOOR ONTWIKKELINGSWERK VOOR VOLWASSENEN

Art. 11. § 1. Elke educatieve activiteit, moet twee weken vooraf aan de administratie worden aangekondigd, met vermelding van de volgende gegevens : naam van de verantwoordelijken, te behandelen thema, plaats en adres van gebeuren alsmede de opgave van het begin- en einduur. De presentielijst van de deelnemers alsmede het werkmateriaal moet door de organisatie ter beschikking gehouden worden van de inspectie. Wijzigingen in dit verband dienen onmiddellijk aan de administratie te worden gemeld.

§ 2. Een educatieve activiteit moet bijgewoond worden door minimum 12 deelnemers, met een maximale opsplitsing van 8 groepen met minimum 12 deelnemers. Deze opsplitsing moet worden gemotiveerd en aangekondigd volgens dezelfde procedure als voorzien in § 1 van dit artikel.

Art. 12. Onder zelfopgezette educatieve activiteiten worden activiteiten verstaan die worden georganiseerd onder de verantwoordelijkheid van een gesubsidieerde organisatie, hetzij alleen, hetzij in samenwerking met een andere organisatie die de activiteit voor eigen subsidiëring en erkenning niet gebruikt.

Art. 13. § 1. De organisatie geeft vóór 1 december een overzicht van de produkten die zij in de loop van het volgende jaar als dienstverlenende activiteit wenst ter beschikking te stellen. Dit overzicht kan in de loop van het jaar worden uitgebreid met andere produkten. Deze uitbreiding moet minstens één maand vooraf worden aangekondigd.

§ 2. Dienstverlenende activiteiten worden door de organisatie veertien dagen vooraf aangekondigd met vermelding van de organisatie die van de dienstverlening gebruik maakt, de concrete beschrijving van de dienstverlenende activiteit evenals de aard van het gebruik dat ervan gemaakt wordt.

De aankondiging moet bovendien voldoen aan de voorwaarden vermeld in artikel 11 van dit besluit. Tevens moet aan de administratie de waarborg worden gegeven dat de organisatie, die op de aangeboden dienstverlenende activiteit een beroep doet, een controle door inspecteurs van de administratie aanvaardt.

§ 3. Het werkingsverslag van de organisatie die dienstverlenende activiteiten ter beschikking stelt zal bewijzen omvatten omtrent het gebruik van de ter beschikking gestelde dienstverlenende activiteiten.

§ 4. Eenzelfde vereniging of een geleding ervan kan slechts éénmaal gedurende hetzelfde kalenderjaar een beroep doen op een dienstverlenende activiteit van éénzelfde organisatie.

Eenzelfde instelling kan maximum 10 keer per kalenderjaar een beroep doen op een dienstverlenende activiteit van éénzelfde organisatie.

§ 5. Produkten komen slechts voor subsidiëring in aanmerking ten belope van 60 minuten per educatieve activiteit.

Ingeval het gaat om een produkt met begeleiding wordt de dienstverlenende activiteit voor subsidiëring in aanmerking genomen ten belope van 90 minuten per educatieve activiteit.

Art. 14. Zowel organisaties, gesubsidieerd op basis van een reglementering van de Dienst Volksontwikkelingswerk als organisaties aanvaard binnen de Dienst Volksontwikkelingswerk, de Hoge Raad voor Volksontwikkeling gehoord, kunnen een beroep doen op dienstverlenende activiteiten.

§ 1. Vóór de organisaties die gesubsidieerd zijn op basis van een reglementering van de Dienst Volksontwikkelingswerk worden de activiteiten voor subsidiëring van de organisatie en de gebruikmakende organisatie in aanmerking genomen op voorwaarde dat zij voldoen aan de vereisten waaraan een sociaal-culturele activiteit moet voldoen volgens de specifieke reglementering krachtens dewelke de betrokken gebruikmakende organisatie is erkend.

§ 2. De aanvaarding door de Dienst Volksontwikkelingswerk, na advies van de Hoge Raad, van organisaties die niet op basis van het in de eerste § van dit artikel bedoelde reglementering zijn gesubsidieerd, gebeurt in zijn globaliteit op basis van een lijst van mogelijke gebruikers, op te stellen door de organisaties en in te zenden vóór 1 december van het lopende jaar.

Binnen de maand wordt de beslissing omtrent de al dan niet aanvaarding aan de betrokken organisaties meegedeeld. De activiteiten van de aldus aanvaarde organisaties moeten ten minste 12 deelnemers hebben en een minimum duurtijd van 90 minuten.

Art. 15. Indien organisaties voor ontwikkelingswerk voor volwassenen aanspraak wensen te maken op afwijkingen zoals voorzien in artikel 7 van het decreet van 27 juni 1985 moeten zij dit vermelden in de aankondigingen van hun activiteiten en in het werkingsverslag.

Onderafdeling 4 ORGANISATIES VOOR BIJZONDERE DOELGROEPEN EN PROBLEMEN

Art. 16. § 1. Organisaties voor gehandicapten en langdurige zieken moeten activiteiten opzetten die gericht zijn op het opheffen van achterstand en op integratie waardoor men als groep beter gekend en aanvaard wordt.

Deze activiteiten zijn te situeren in het kader van het sociaal-cultureel werk voor volwassenen. Dienstverlenende activiteiten kunnen ook hier in aanmerking worden genomen in dezelfde verhouding als bepaald in artikel 6, 9^o van het decreet van 27 juni 1985, met dien verstande dat de eerste 50 uren besfeerd moeten worden aan educatieve activiteiten.

Het kan gaan zowel om lichamelijk als om geestelijk gehandicapten. Educatieve activiteiten die gericht zijn op integratie kunnen zich ook richten naar de onmiddellijke omgeving van de betrokkenen, in het bijzonder naar ouders, familieleden en begeleiders. Zoals bepaald in artikel 7, 3^o van het decreet van 27 juni 1985 zijn hier 12 deelnemers vereist.

§ 2. Bij het opzetten van educatieve activiteiten voor gehandicapten en langdurige zieken zelf dient rekening te worden gehouden met de bepalingen van artikel 11 van dit besluit.

Art. 17. § 1. Een organisatie in het kader van de alfabetisatie moet ondersteuning en coördinatie bieden aan minstens 20 plaatselijke initiatieven, die gedurende maximum 2 jaar 12 deelnemers moeten begeleiden met een minimum van 80 uren per deelnemer per jaar.

§ 2. Bij het indienen van de begroting en de programmering moet jaarlijks een overzicht worden gegeven van de plaatselijke initiatieven die in aanmerking worden genomen alsmede moet per initiatief een overzicht worden gegeven van het te verwachten aantal deelnemers en het organisatieschema wat betreft de plaats, de datum en het begin- en einduur van de activiteiten.

§ 3. Wijzigingen in de loop van het jaar aan het aantal aangesloten plaatselijke initiatieven en/of aan het aantal deelnemers moeten steeds worden meegedeeld aan de administratie.

Art. 18. § 1. Organisaties, erkend in het kader van het probleem van de vrede en de mondiale vorming of in het kader van het probleem van het leefmilieu moeten activiteiten opzetten die een beter inzicht geven in het probleem van de vrede en de mondiale vorming of in het probleem van het leefmilieu in functie van mogelijke maatschappelijke veranderingen.

Hierbij kunnen dienstverlenende activiteiten in aanmerking worden genomen om gelijkgeschakeld te worden met educatieve activiteiten tot 75 pct. van het aantal opgegeven activiteiten.

§ 2. Bij het opzetten van de educatieve en dienstverlenende activiteiten moet rekening worden gehouden met de voorwaarden zoals bepaald in artikel 11, 13 en 14 van dit besluit.

HOOFDSTUK II. — *Toekening en uitkering van subsidies**Afdeling 1. — Projecten*

Art. 19. § 1. De personeelstbelage wordt alleen maar toegekend indien uit een gedetailleerde programmatie blijkt dat :

- a) voor projecten voor ontwikkelingswerk minimaal 500 uren per jaar door een voltijds personeelslid zullen besteed worden aan het begeleiden van educatieve en/of dienstverlenende activiteiten;
- b) voor projecten voor bijzondere doelgroepen minimaal 400 uren per jaar door een voltijds personeelslid zullen besteed worden aan activiteiten die zich rechtstreeks richten naar de doelgroep;
- c) voor projecten voor problemen minimaal 500 uren per jaar door een voltijds personeelslid zullen besteed worden aan activiteiten die rechtstreeks te maken hebben met het probleem;

De hierboven aangegeven uren worden gehalveerd bij het in dienst nemen van half-tijds personeel.

§ 2. Indien de Gemeenschapsminister beslist dat er personeelskosten in aanmerking kunnen genomen worden bij de subsidiëring van een project gelden hiervoor dezelfde voorwaarden als bepaald in artikel 24, 25, 26, 27, 28 en 29 van dit besluit.

§ 3. De toezegging van de subsidie gebeurt op basis van een gedetailleerde begroting van inkomsten en uitgaven. De Gemeenschapsminister notificeert de door hem goedgekeurde begrotingsposten met het oog op subsidiëring; bij de financiële afrekening zal er geen overdracht mogelijk zijn tussen de verschillende posten.

§ 4. Onmiddellijk nadat het project door de Gemeenschapsminister is erkend wordt een voorschot van 75 pct. uitgekeerd, gebaseerd op de toezegging van de Gemeenschapsminister.

Afdeling 2. — Organisaties

Art. 20. § 1. De Gemeenschapssubsidie bestaat uit een toelage voor personeelskosten, een vaste basistoelage, en een werkingstoelage, zoals gesteld in het decreet van 27 juni 1985. De basistoelage en de werkingstoelage worden uitgekeerd voor de werkskosten, met uitzondering van de personeelskosten. Dit zijn alle kosten die nuttig en noodzakelijk zijn om de doeleinden te verwezenlijken van het ontwikkelingswerk en het sociaal-cultureel vormingswerk voor bijzondere doelgroepen en problemen.

§ 2. Er is geen overdracht mogelijk tussen de verschillende toelagen.

§ 3. De Gemeenschapsminister past de bedragen, als bedoeld in artikel 16, § 1 en artikel 17, § 2 en § 3 van het decreet van 27 juni 1985 aan aan het indexcijfer van de consumptieprijzen.

Art. 21. § 1. De organisaties kunnen slechts de gemeenschapssubsidies ontvangen, mits goedkeuring door de Gemeenschapsminister van het financieel en werkingsverslag van het voorbije jaar alsmede de werking van het lopende jaar, en de begroting van het jaar waarop de Gemeenschapssubsidie slaat.

§ 2. De ingediende begroting van het lopende jaar moet batig of sluitend zijn. Uit de afrekening moet blijken dat de organisatie rekening houdend met zijn middelen en subsidies zonder verlies kan werken.

Art. 22. De uitkering van de subsidies verloopt zoals bepaald in artikel 16, § 2 van het decreet van 27 juni 1985.

Aan de nieuwe erkende organisatie worden voorschotten uitgekeerd op basis van een ingediende en goedgekeurde begroting.

Art. 23. Indien blijkt uit de voorgelegde afrekening en het financieel verslag dat de toelagen niet geheel werden aangewend voor uitgaven zoals bepaald in het decreet van 27 juni 1985, ofwel indien dergelijke uitgaven niet gestaafd zijn door bewijsstukken en betalingsbewijzen, zal het overschot der uitgekeerde toelagen op het bedrag van de volkomen verantwoorde en met betalingsbewijzen gestaafde uitgaven van de organisatie teruggevorderd worden.

Art. 24. § 1. Voor een eerste subsidiëring op basis van het decreet van 27 juni 1985 moeten de organisaties bij de eerste begroting die zij indienen, volgende toelichtingen en bewijsstukken aan de administratie bezorgen :

1^o de lijst van de personeelsleden die voor subsidiëring in aanmerking kunnen komen, telkens met vermelding en toelichting van hun voltijds of halftijds uitgeoefende functies en van de datum van indiensttreding in hun functie;

2^o voor elk van deze personeelsleden een gelegaliseerd afschrift van de diploma's of de studiegetuigschriften of andere bekwaamheidsbewijzen, die bewijzen dat is voldaan aan de bekwaamheidsvereisten voorzien in de artikelen van dit besluit;

3^o door de betrokkenen voor echt verklaarde attesten van hun vroegere werkgevers met vermelding van de duur en de aard van uitgeoefende functies, die bewijzen dat is voldaan aan de vereisten van beroepservaring, voorzien in de artikelen van dit besluit;

4^o een door de organisatie voor echt verklaard afschrift of fotocopie van het eerste en van het laatste jaarlijkse aangifteformulier bestemd voor de Administratie der Directe Belastingen betreffende de uitbetaalde of toegekende bezoldigingen, waarop de betrokkenen voorkomen.

§ 2. Om weddetoelagen voor een lopend jaar te kunnen ontvangen dienen de erkende organisaties de wijzigingen in de samenstelling van het personeel onmiddellijk aan het Bestuur mee te delen, alsook de nodige inlichtingen en bewijsstukken, zoals voorzien in § 1 van dit artikel.

Art. 25. Opdat de erkende organisaties voor hen toelagen zouden kunnen ontvangen, dienen de personeelsleden diploma's, bekwaamheidsbewijzen of bewijzen van beroepservaring voor te leggen.

§ 1. Voor de educatieve functie moeten zij :

1^o ofwel in het bezit zijn van een universitair diploma van licentiaat of doctor of een daarmee gelijkgesteld bekwaamheidsbewijs.

2^o ofwel in het bezit zijn van een diploma van het hoger onderwijs.

3^o ofwel in het bezit zijn van een gehomologeerd studiegetuigschrift van het hoger secundair onderwijs of van een daarmee gelijkgesteld bekwaamheidsbewijs en het bewijs leveren van ten minste vier jaar beroepservaring in het sociaal-cultureel vormingswerk, die als zodanig wordt aanvaard door de Gemeenschapsminister van Cultuur. Bovendien moeten deze personeelsleden een bewijs voorleggen dat zij een bijscholingscursus over het sociaal-cultureel vormingswerk van ten minste 120 uren hebben gevolgd. Deze cursus moet door de Gemeenschapsminister van Cultuur worden aanvaard;

§ 2. Voor de administratieve functie moeten zij :

1^o ofwel in het bezit zijn van een gehomologeerd studiegetuigschrift van het hoger secundair onderwijs of van een daarmee gelijkgesteld bekwaamheidsbewijs.

2^o ofwel in het bezit zijn van een gehomologeerd studiegetuigschrift van het lager secundair onderwijs of van een daarmee gelijkgesteld bekwaamheidsbewijs.

Art. 26. § 1. Voor het uitkeren van de weddetoelagen aan de personeelsleden gebeurt een gelijkschakeling van de weddeschalen verbonden aan ambten in het Rijksonderwijs, zoals zij werden vastgesteld bij koninklijk besluit van 27 juni 1974, voor wat betreft de educatieve functies en een gelijkschakeling van de weddeschalen verbonden aan ambten in de rijksadministratie, zoals zij werden vastgesteld door het koninklijk besluit van 29 juni 1973, voor wat betreft de administratieve functies.

- 1^o de personeelsleden bedoeld bij artikel 25, § 1, 1^o krijgen de weddeschaal 415;
- 2^o de personeelsleden bedoeld bij artikel 25, 1^o, 2^o en 3^o krijgen de weddeschaal 216;
- 3^o de personeelsleden bedoeld bij artikel 25, § 2, 1^o krijgen de weddeschaal 20.1; na negen jaar dienstanciënniteit kan men de weddeschaal 22.3 krijgen;
- 4^o de personeelsleden bedoeld bij artikel 25, § 2, 2^o krijgen de weddeschaal 30.1.

§ 2. In een erkende organisatie is maar één medewerker subsidieerbaar met de weddeschaal 415.

§ 3. Om in aanmerking te kunnen komen voor de weddeschalen 415 en 216 moeten de personeelsleden educatieve functies uitvoeren, wat inhoudt dat zij 250 uren per jaar zelf besteden aan het begeleiden van educatieve activiteiten en/of daarmee gelijkgestelde dienstverlenende activiteiten.

Art. 27. Elk voor subsidiëring in aanmerking komend personeelslid kan worden vervangen door een aantal educatieve deeltijdse ambtelijke medewerkers. Deze deeltijdse dagtaak kan niet minder bedragen dan één vijfde van een normale voltijdse dagtaak.

Een deeltijdse dagtaak kan slechts voor subsidiëring in aanmerking komen voor zover zij samen met een elders gepresteerde dagtaak geen voltijdse dagtaak overtreft.

Het derde personeelslid dat voor subsidiëring in aanmerking komt kan worden vervangen door nevenambtelijke medewerkers met een maximum van 40 uur per jaar.

Art. 28. Voor het berekenen van de weddetoelagen van de personeelsleden worden de door de Gemeenschapsminister van Cultuur aanvaarde prestaties meegerekend die werden geleverd :

- 1^o vanaf de leeftijd van 24 jaar voor de personeelsleden bedoeld bij artikel 25, § 1, 1^o;
- 2^o vanaf de leeftijd van 22 jaar voor de personeelsleden bedoeld bij artikel 25, § 1, 2^o en 3^o;
- 3^o vanaf de leeftijd van 20 jaar voor de personeelsleden bedoeld bij artikel 25, § 2, 1^o;
- 4^o vanaf de leeftijd van 18 jaar voor de personeelsleden bedoeld bij artikel 25, § 2, 2^o.

Art. 29. De in artikel 28 bedoelde prestaties komen voor de berekening van de weddetoelagen slechts in aanmerking voor zover zij werden geleverd in door de Gemeenschapsminister van Cultuur gesubsidieerde instellingen, verenigingen en diensten, in culturele instellingen of diensten van de overheid, in de door het Rijk of de Gemeenschap georganiseerde of gesubsidieerde onderwijsinstellingen of in instellingen waarbinnen de uitgeoefende functie als zodanig door de Gemeenschapsminister wordt aanvaard.

De halftijdse geleverde prestaties worden daarbij verminderd tot op de helft. Zij tellen alleen mee, voor zover zij niet werden gecumuleerd met reeds meegerekende voltijdse prestaties.

Deze prestaties moeten aanleiding hebben gegeven tot een bezoldiging waarvoor de werkgever in toepassing van het wettelijk stelsel van sociale voorzieningen bijdragen diende te betalen.

HOOFDSTUK III. — *Bijzondere bepalingen*

Art. 30. § 1. Organisaties die een erkenning aanvragen op basis van het decreet van 4 juli 1975, houdende de rijkssubsidiering van het Nederlandstalig sociaal-cultureel vormingswerk voor volwassenen in verenigingsverband en die een beroep wensen te doen op de afwijkingen voorzien in artikel 19, § 1, 1^o van het decreet van 27 juni 1985, moeten dit uitdrukkelijk vermelden in hun aanvraag tot erkenning.

§ 2. Organisaties erkend op basis van het voornoemde decreet van 4 juli 1975 die een beroep wensen te doen op de afwijkingen voorzien in artikel 19, § 1, 1^o van het decreet van 27 juni 1985, moeten de administratie hiervan op de hoogte stellen per aangetekende brief, ten laatste drie maand na de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad* van het onderhavig besluit.

Art. 31. § 1. De lokale afdelingen of groepen van organisaties erkend op basis van het voornoemde decreet van 4 juli 1975 die willen genieten van bepalingen van artikel 19, § 1, 2^o moeten minstens veertien dagen op voorhand de educatieve activiteiten rond de problemen zoals gesteld in artikel 8, § 2 van het decreet van 27 juni 1985, melden bij de administratie.

§ 2. De aankondiging van deze activiteiten moet gebeuren conform de richtlijnen van de administratie.

Zij moet in ieder geval datum en plaats bevatten, alsook een duidelijke omschrijving waaruit blijkt dat de aangekondigde activiteit naar letter en geest kadert in de bepalingen van artikel 8, punt 2 van het decreet van 27 juni 1985.

§ 3. De door de administratie aangestelde inspecteurs zijn belast met de controle ter plaatse van bedoelde activiteiten.

§ 4. De educatieve activiteiten waarop artikel 19, § 1, 2^o wordt toegepast, komen niet in aanmerking voor de twee activiteiten die in samenwerking met andere lokale afdelingen of groepen mogen worden georganiseerd volgens artikel 7, 1^o § 3 van het koninklijk besluit van 5 maart 1976 betreffende de werking van de Nederlandstalige organisaties voor sociaal-cultureel vormingswerk voor volwassenen in verenigingsverband.

Art. 32. Nieuwe organisaties die een aanvraag tot erkenning doen op basis van het decreet van 3 maart 1978 houdende de rijkssubsidiering van het Nederlandstalig sociaal-cultureel vormingswerk met volwassenen in instellingen moeten, wanneer zij een beroep doen op de afwijkingen voorzien in artikel 19 van het decreet van 27 juni 1985, uitdrukkelijk hun aanspraken hierop laten blijken.

Art. 33. De op basis van voormeld decreet van 3 maart 1978 erkende instellingen moeten hun sociaal-culturele vormingsprogramma's aankondigen volgens de bepalingen van het decreet van 3 maart 1978 en zijn uitvoeringsbesluiten met de bijzondere vermelding van de bepalingen van artikel 19, § 2 van het decreet van 27 juni 1985 waarop de instelling zich beroept om de afwijking te verantwoorden.

Art. 34. Het aantal cursussen waarvoor een instelling in zijn totaliteit afwijkingen kan bekomen in de loop van eenzelfde kalenderjaar kan 250 niet overtreffen.

Art. 35. In het werkingsverslag over het voorbije jaar zal door de instelling in een aparte rubriek melding worden gemaakt van de cursussen besteed aan de in artikel 19 van het decreet van 27 juni 1985 bedoelde bijzondere doelgroepen en problemen.

HOOFDSTUK IV. — *Overgangs- en slotbepalingen*

Art. 36. Drie maanden na ondertekening van dit besluit moet in afwijking van de in dit besluit voorziene data de erkennings- en subsidiëeringsprocedure worden beëindigd.

Voor deze eerste toepassing van het decreet van 27 juni 1985 kunnen :

- a) organisaties worden erkend en gesubsidieerd voor hun werking vanaf 1 januari 1986;
- b) projecten worden erkend en gesubsidieerd voor hun werking vanaf 1 januari 1986 indien deze projecten reeds in 1985 voor hun werking worden gesubsidieerd in het kader van het experimenteel vormingswerk door de dienst Volksontwikkelingswerk;
- c) nieuwe projecten worden erkend en gesubsidieerd voor hun werking vanaf de maand die volgt op de mededeling van de Dienst Volksontwikkelingswerk van de beslissing van de Gemeenschapsminister van Cultuur betreffende hun erkenning.

Art. 37. De Gemeenschapsminister van Cultuur is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 6 februari 1986.

De Voorzitter,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Cultuur,

P. DEWAELE

—
TRADUCTION
—

—
MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FLAMANDE
—

F. 86 — 719

6 FEVRIER 1986. — Arrêté de l'Exécutif flamand réglant l'octroi de subventions aux projets et aux organismes du régime néerlandais pour le développement socio-culturel des adultes ainsi que l'octroi de subventions spécifiques à des groupes cibles et des problèmes spéciaux dans le cadre de la formation et du développement socio-culturels de langue néerlandaise

L'Exécutif flamand,

Vu le décret du 27 juin 1985 réglant l'octroi de subventions aux projets et aux organismes du régime néerlandais pour le développement socio-culturel des adultes ainsi que l'octroi de subventions spécifiques à des groupes cibles et des problèmes spéciaux dans le cadre de la formation et du développement socio-culturels de langue néerlandaise;

Vu l'avis du Conseil supérieur de l'Éducation populaire du 18 septembre 1985;

Vu l'accord du Président de l'Exécutif flamand du 25 septembre 1985;

Vu l'avis du Conseil d'État du 9 octobre 1985;

Sur la proposition du Ministre communautaire de la Culture;

Après en avoir délibéré,

Arrêté :

CHAPITRE Ier. — *Agrément*

Article 1er. Des projets et organismes pour le développement socio-culturel des adultes ainsi que des projets et organismes pour la formation et le développement socio-culturels de groupes cibles ou problèmes spéciaux sont agréés par le Ministre communautaire de la Culture, nommé ci-après le Ministre communautaire, après introduction d'une demande écrite, adressée par lettre recommandée à l'Administration de l'animation socio-culturelle, Service de l'Éducation populaire, de l'Administration de l'Enseignement et de la Formation permanente du Ministère de la Communauté flamande, nommée ci-après l'administration.

Cette demande sera accompagnée des pièces justifiant que ces organismes et projets satisfont aux conditions fixées par les articles 5 à 12 y compris du décret du 27 juin 1985 réglant l'octroi de subventions aux projets et aux organismes du régime néerlandais pour le développement socio-culturel des adultes ainsi que l'octroi de subventions spécifiques à des groupes cibles et des problèmes spéciaux dans le cadre de la formation et du développement socio-culturels de langue néerlandaise, nommé ci-après le décret du 27 juin 1985.

Section 1. — Conditions générales d'agrément

Sous-section 1. — PROJETS

Art. 2. La demande d'agrément sera assortie des documents suivants, à envoyer au plus tard avant le 15 septembre de l'année civile pour laquelle l'agrément est demandé :

§ 1. Un exemplaire des annexes du *Moniteur belge* dans lequel sont publiés les statuts et leurs modifications éventuelles ainsi que la composition du Conseil d'administration en fonction.

§ 2. Une note circonstanciée établissant que :

1^o les projets de développement socio-culturel pour adultes répondent aux conditions fixées à l'article 5, § 1er, du décret du 27 juin 1985.

2^o les projets de formation et de développement socio-culturels pour groupes cibles et problèmes spéciaux répondent aux conditions fixées à l'article 9, points 2 à 8 du décret du 27 juin 1985.

3^o les projets visés aux points 1 et 2 seront présentés aussi concrètement que possible quant à la thématique, le groupe cible, l'impact territorial, et les activités organisées.

§ 3. 1° Un budget adopté par l'assemblée générale de l'A.S.B.L. proposant le projet.

Les projets pour groupes cibles et problèmes spéciaux seront également approuvés par le comité de direction.

2° Si le projet s'étale sur plus d'une année, le budget sera fractionné par année civile.

§ 4. Une déclaration affirmant que l'A.S.B.L. dont émane le projet accepte la vérification, sur place si nécessaire, respectivement de son fonctionnement et de sa comptabilité, par les inspecteurs et vérificateurs désignés à cette fin.

§ 5. Une déclaration attestant que l'A.S.B.L. qui introduit le projet ne reçoit aucune subvention de la Communauté flamande.

Une exception est faite pour les A.S.B.L. régies par l'article 9, 9a du décret du 27 juin 1985.

Art. 3. § 1. Après introduction de la demande d'agrément accompagnée des pièces justificatives requises, l'inspecteur établit un rapport détaillé. Un exemplaire de ce rapport est adressé à l'A.S.B.L. proposant le projet, qui dispose d'un délai de quinze jours pour introduire éventuellement une réclamation auprès du fonctionnaire dirigeant.

Le dossier d'agrément complet est alors soumis au Conseil supérieur de l'Education populaire et à la Commission néerlandaise de la Culture de l'Agglomération bruxelloise pour ce qui concerne la région bilingue Bruxelles-Capitale, qui émettent leur avis.

§ 2. Le Ministre communautaire se prononce avant le 31 décembre. Sa décision est communiquée à l'A.S.B.L. proposant le projet, au Conseil supérieur et à la Commission néerlandaise de la Culture de l'Agglomération bruxelloise, lorsqu'il s'agit de projets mis sur pied à Bruxelles-Capitale.

Art. 4. § 1. Si le projet s'étale sur plus d'une année, l'A.S.B.L. fera parvenir, en vue du prolongement, de l'agrément, les documents suivants à l'administration avant le 15 septembre :

1° un rapport détaillé sur la réalisation du projet, faisant apparaître que le projet est mis en œuvre conformément au dossier d'agrément et aux dispositions de l'article 2, § 2 du présent arrêté.

2° le budget de l'année civile suivante, approuvé par l'assemblée générale de l'A.S.B.L. ainsi qu'un plan d'actualisation et d'étalement du projet au cours de l'année à venir.

Le budget des projets pour groupes cibles et problèmes spéciaux sera également approuvé par le comité de direction.

§ 2. Au vu du dossier mentionné au § 1er du présent article et après une inspection éventuelle, le Ministre communautaire maintient ou retire l'agrément du projet, le Conseil supérieur et, pour la région bilingue Bruxelles-Capitale, la Commission néerlandaise de la Culture entendus, en suivant la même procédure que celle prévue au § 2 de l'article 3 du présent arrêté.

Sous-section 2. — ORGANISMES

Art. 5. La demande d'agrément assortie des documents cités ci-après sera envoyée, au plus tard avant le 1er mai suivant l'année civile pendant laquelle les activités éducatives ou prestataires de service ont été entamées :

§ 1. Un exemplaire des annexes du *Moniteur belge* dans lequel sont publiés les statuts et leurs modifications éventuelles ainsi que la composition du Conseil d'administration en fonction.

§ 2. Une note circonstanciée assortie des rapports d'activité et autres documents indiquant, à l'instar des statuts mentionnés sous le § 1er, que :

1° les organismes de développement socio-culturel remplissent les conditions fixées à l'article 63°, 5°, 6°, 8°, 9° du décret du 27 juin 1985.

2° les organismes orientés vers des groupes cibles et problèmes spéciaux remplissent les conditions fixées à l'article 10, article 11 ou article 12 du décret du 27 juin 1985.

3° des activités éducatives sont déployées en stipulant par activité : le lieu et la date, la durée, le nombre de participants, le thème, un bref compte-rendu des activités en spécifiant s'il s'agit d'une activité propre ou réalisée en collaboration avec un autre organisme.

4° les dérogations relatives aux conditions d'agrément au sens de l'article 7 du décret du 27 juin 1985 qui sont éventuellement applicables.

5° l'on souhaite assimiler les activités prestataires de service à des activités éducatives telles que définies aux articles 3 et 4 du décret du 27 juin 1985; elles figureront sur une liste séparée mentionnant les organismes qui ont utilisé le produit fini, une description du produit ainsi que la durée, le lieu et la date des activités concernées.

§ 3. Pour les organismes de développement socio-culturel et les groupes cibles et problèmes spéciaux : les comptes de l'exercice précédent, approuvés par l'assemblée générale et légitimés par un expert-comptable ainsi que le budget de l'exercice en cours, approuvé par la même assemblée.

Ces documents établiront que les organismes et projets disposent des moyens financiers nécessaires pour réaliser au moins la balance entre les recettes et les dépenses, compte tenu des subventions communautaires obtenues en vertu du décret du 27 juin 1985.

§ 4. Une déclaration affirmant que l'organisme accepte la vérification, sur place si nécessaire, respectivement de son fonctionnement et de sa comptabilité, par les vérificateurs et les inspecteurs désignés à cette fin.

Art. 6. § 1. Le fonctionnaire dirigeant de l'administration propose l'agrément d'un organisme au Ministre communautaire.

Après introduction de la demande d'agrément, pièces justificatives à l'appui, l'inspecteur se rend sur place et rédige un rapport circonstancié. Un exemplaire de ce rapport est transmis à l'organisme concerné qui dispose d'un délai de quinze jours pour formuler des observations auprès du fonctionnaire dirigeant. Ce délai écoulé, le fonctionnaire dirigeant communique le dossier d'agrément complet ainsi que sa proposition au Ministre communautaire.

§ 2. Le Ministre communautaire se prononce avant le 15 septembre de l'année en cours. Sa décision est communiquée à l'organisme concerné, au Conseil supérieur de l'Education populaire, nommé ci-après Conseil supérieur, et à la Commission néerlandaise de la Culture de l'Agglomération bruxelloise s'il s'agit d'organismes opérant à Bruxelles-Capitale. Dans les limites des crédits, l'agrément et le subventionnement qui en découle prennent cours à partir du 1er janvier de l'année civile qui suit.

Art. 7. § 1. Afin de conserver son agrément, un organisme doit communiquer annuellement à l'administration :

1° avant le 1er mars :

a) un rapport financier détaillé de l'exercice écoulé, approuvé par l'assemblée générale, et le bilan, tous deux légitimés par un expert-comptable, ainsi qu'un rapport d'activité de l'année précédente.

b) les modifications apportées au dossier d'agrément au sens de l'article 5.

2^o avant le 1^{er} décembre :

a) le budget et le programme d'activité de l'année suivante, approuvés par l'assemblée générale.

b) un relevé indiquant le nombre et la nature des agents susceptibles d'être pris en compte pour le calcul des dépenses de personnel subsidiables de l'année budgétaire suivante.

§ 2. Si les documents visés au § 1^{er} du présent article ne sont pas transmis avant le 1^{er} mars ou avant le 1^{er} décembre, le solde de l'année précédente ne sera pas liquidé. Dès que les documents visés sont transmis et approuvés par le Ministre, il sera procédé à l'octroi des subventions pour l'année en cours, sous forme d'avances trimestrielles pour la partie restante de l'année. Le reste des subventions, y compris les avances non versées pour la première partie de l'année, est payé sous forme de soldes, dans les conditions fixées par le décret du 27 juin 1985 et par le présent arrêté.

§ 3. Au vu des rapports annuels soumis et après une visite d'inspection éventuelle, le Ministre communautaire maintient l'agrément des organismes qui remplissent les conditions du décret du 27 juin 1985.

Art. 8. Si le rapport d'activité et le rapport financier de l'année précédente ne se conforment pas aux conditions fixées par le présent arrêté, la procédure de retrait de l'agrément sera entamée avant le 1^{er} mai.

Un rapport final de l'inspection est transmis à l'organisme qui ne remplit plus les conditions requises. Celui-ci dispose alors d'un délai de quinze jours introduire une réclamation.

Ce délai écoulé, le fonctionnaire dirigeant fait parvenir au Conseil supérieur, avant le 31 mai, un dossier motivé sur le retrait de l'agrément.

Dans les deux mois, le Conseil supérieur communique son avis au Ministre communautaire qui décide avant le 15 septembre de l'année en cours. Cette décision est communiquée à l'organisme concerné, au Conseil supérieur et à la Commission néerlandaise de la Culture de l'Agglomération bruxelloise s'il s'agit d'organismes situés à Bruxelles-Capitale.

Dans ce cas, l'octroi des subventions est suspendu à partir du 1^{er} janvier de l'année suivante.

S'il y a lieu, l'organisme peut introduire, avant le 1^{er} mai, une demande de réagrément, conformément aux dispositions de l'article 5 du présent arrêté. Le réagrément prend cours le 1^{er} janvier de l'année civile qui suit.

Section 2. — Conditions spécifiques d'agrément

Sous-section 1. — PROJETS DE DEVELOPPEMENT SOCIO-CULTUREL

Art. 9. § 1. Les activités éducatives ou prestataires de service entreprises pour réaliser un projet de développement socio-culturel au sens de l'article 5 du décret du 17 juin 1985, sont soumises aux mêmes conditions que celles prévues à l'article 11 du présent arrêté pour ce qui concerne les propres activités éducatives et aux articles 13 et 14 du présent arrêté pour ce qui concerne l'organisation d'activités prestataires de service.

§ 2. Lorsque les résultats obtenus sont rendus publics lors d'une journée d'étude, le lieu et la date de cette activité seront communiqués un mois à l'avance. S'il s'agit d'une publication, celle-ci sera annexée au rapport d'activité final et au décompte.

Sous-section 2

PROJETS DESTINES A DES GROUPES CIBLES ET PROBLEMES SPECIAUX

Art. 10. Les activités mises sur pied dans le cadre de la réalisation d'un projet de formation et de développement socio-culturels de langue néerlandaise pour groupes cibles et problèmes spéciaux, au sens de l'article 9 du décret du 27 juin 1985, sont soumises aux mêmes conditions que celles prévues à l'article 11 du présent arrêté.

Les activités prestataires de service organisées en marge, sont soumises aux conditions des articles 13 et 14 du présent arrêté.

Sous-section 3

ORGANISMES DE DEVELOPPEMENT SOCIO-CULTUREL POUR ADULTES

Art. 11. § 1. Toute activité éducative sera communiquée deux mois à l'avance à l'administration, en mentionnant les données suivantes : noms des responsables, thème à développer, lieu et adresse de l'action ainsi que l'horaire. L'organisme tiendra à la disposition de l'inspection la liste de présence des participants ainsi que le matériel utilisé. L'administration doit être immédiatement informée de toute modification intervenant à ce niveau.

§ 2. Une activité éducative doit être suivie par 12 participants au moins. Un maximum de huit groupes, composé chacun de minimum 12 candidats, est accepté par activité éducative. Ce dédoublement sera motivé et annoncé suivant la même procédure que celle prévue au § 1^{er} du présent article.

Art. 12. Par activités éducatives propres il faut entendre des activités qui, sous la responsabilité d'un organisme subventionné, sont mises sur pied soit par l'organisme même, soit en collaboration avec un autre organisme qui ne peut les faire valoir pour obtenir l'agrément ou le subventionnement.

Art. 13. § 1. Avant le 1^{er} décembre, l'organisme dresse un bilan des produits qu'il entend proposer à titre d'activités prestataires de service au cours de l'année en venir. Cette liste peut être étendue à d'autres produits dans le courant de l'année. Tout complément sera annoncé au moins un mois à l'avance.

§ 2. L'organisme communiquera ses activités prestataires de service quinze jours à l'avance en précisant l'organisme utilisateur, et en définissant concrètement l'activité prestataire de service ainsi que la nature de l'usage qui en sera fait. L'annonce doit, en outre, se conformer aux conditions prévues à l'article 11 du présent arrêté.

L'annonce comportera par ailleurs une déclaration certifiant que de son côté, l'organisation qui fait appel à l'activité prestataire de service offerte, accepte le contrôle effectué par les inspecteurs de l'administration.

§ 3. Le rapport d'activité de l'organisme qui propose des activités prestataires de service justifiera de l'usage qui en est fait.

§ 4. Une même association ou une de ses structures ne peut recourir à une activité prestataire de service offerte par le même organisme qu'une fois au cours de la même année civile.

Une même institution peut avoir recours à dix reprises au maximum par année civile à une activité prestataire de service proposé par un seul et même organisme.

§ 5. Les produits ne sont admissibles au subventionnement qu'à raison de 60 minutes par activité éducative.

Lorsqu'il s'agit d'un produit avec encadrement, l'activité prestataire de service entre en ligne de compte à raison de 90 minutes par activité éducative.

Art. 14. Les organismes subventionnés en vertu d'une réglementation du Service de l'Education populaire ainsi que les organismes agréés au sein du Service de l'Education populaire peuvent, le Conseil supérieur de l'Education populaire entendu, faire appel à des activités prestataires de service.

§ 1. Quant aux organismes subventionnés en vertu d'une réglementation du Service de l'Education populaire, les activités sont admissibles au subventionnement pour l'organisme et pour l'organisme utilisateur, pourvu qu'elles remplissent les conditions prévues pour les activités socio-culturelles par la réglementation spécifique en vertu de laquelle l'organisme utilisateur concerné a été agréé.

§ 2. L'agrément par le Service de l'Education populaire, le Conseil supérieur entendu, des organismes qui ne sont pas subventionnés en vertu de la réglementation visée au § 1er du présent article, se fait globalement sur base d'une liste des utilisateurs potentiels, à établir par les organismes et à envoyer avant le 1er décembre de l'année en cours.

La décision d'agréer ou non est portée à la connaissance des organismes concernés dans un délai d'un mois. Les activités des organismes ainsi agréés réuniront au moins 12 participants et auront une durée maximale de 90 minutes.

Art. 15. Si les organismes de développement socio-culturel pour adultes entendent faire appel aux dérogations prévues à l'article 7 du décret du 27 juin 1985, ils en feront mention dans l'annonce de leurs activités ainsi que dans leur rapport d'activité.

Sous-section 4

ORGANISMES ORIENTES VERS LES GROUPES CIBLES ET PROBLEMES SPECIAUX

Art. 16. § 1. Les organismes orientés vers les handicapés et les malades de longue durée organiseront des activités permettant à ces groupes de combler leur retard et de mieux s'intégrer dans la société en renforçant leur identité de groupe et leur acceptation au sein de la collectivité.

Ces activités se situent dans le cadre du développement socio-culturel pour adultes.

Des activités prestataires de service seront prises en considération dans la même proportion que celle prévue à l'article 6, 9° du décret du 27 juin 1985, étant entendu que les premières 50 heures seront consacrées à des activités éducatives.

Celles-ci peuvent s'adresser à des handicapés physiques ou à des handicapés mentaux.

Les activités éducatives visant à promouvoir l'intégration des handicapés s'adressent également à leur entourage, notamment les parents, les membres de famille et les accompagnateurs. Ces activités réuniront au moins 12 participants, comme prévu à l'article 7, 3° du décret du 27 juin 1985.

§ 2. Les activités éducatives qui s'adressent directement aux handicapés et aux malades de longue durée, sont soumises aux dispositions de l'article 11 du présent arrêté.

Art. 17. § 1. Un organisme créé dans le cadre de l'alphabétisation doit appuyer et coordonner au moins 20 initiatives locales assurant l'encadrement de 12 participants dans un délai maximal de deux années avec un minimum de 80 heures par participant.

§ 2. L'organisme annexera annuellement à son budget et à son programme d'activité un relevé des initiatives locales qu'il se propose de soutenir. Il mentionne par initiative le nombre escompté de participants et fournira toutes les données relatives à l'organisation, telles que le lieu, la date et l'horaire des activités.

§ 3. L'administration est informée de toute modification apportée au cours de l'année au nombre d'initiatives locales associées et/ou au nombre de participants.

Art. 18. § 1. Les organismes agréés dans le cadre du problème de la paix et de la formation mondiale ou dans le cadre du problème de l'environnement, mettront sur pied des activités qui permettent de mieux situer le problème de la paix, de la formation mondiale ou de l'environnement à la lumière des mutations sociales éventuelles.

A cet effet, des activités prestataires de service peuvent être assimilées à des activités éducatives à concurrence de 5 p.c. du nombre d'activités indiqué.

§ 2. La mise sur pied des activités éducatives et prestataires de service se fera dans le respect des conditions fixées par les articles 11, 13 et 14 du présent arrêté.

CHAPITRE II. — Octroi et versement des subventions

Section Ire. — Projets

Art. 19. 1. La subvention de personnel ne sera octroyée que s'il est établi sur base d'une programmation détaillée :

a) qu'en ce qui concerne les projets de développement socio-culturel 500 heures au moins par année seront consacrées par un collaborateur occupé à temps plein à l'accompagnement des activités éducatives ou de service;

b) qu'en ce qui concerne les projets destinés à des groupes cibles 400 heures au moins par année seront consacrées par un collaborateur occupé à temps plein à des activités s'adressant directement au groupe cible;

c) qu'en ce qui concerne les projets relatifs à des problèmes 500 heures au moins par année sont consacrées par un collaborateur occupé à temps plein à des activités liées directement au problème.

Les heures susmentionnées seront réduites de moitié lorsque le personnel est occupé à mi-temps.

§ 2. Lorsque le Ministre communautaire décide dans le cadre du subventionnement d'un projet, d'admettre les dépenses de personnel, les conditions visées aux articles 24, 25, 26, 27, 28 et 29 sont applicables.

§ 3. La promesse de subvention se fait sur base d'un budget détaillé des revenus et des dépenses. Le Ministre communautaire notifie les postes budgétaires qu'il a décidé d'admettre au subventionnement; aucun transfert entre les différents postes sera possible lors de la liquidation.

§ 4. Dès que le projet est agréé par le Ministre communautaire, il sera procédé au versement d'une avance, conformément à la promesse du Ministre communautaire.

Section 2. — Organismes

Art. 20. § 1. La subvention de la communauté comporte une subvention pour les dépenses de personnel, une subvention de base forfaitaire et une subvention de fonctionnement, tel que prévu par le décret du 27 juin 1985.

La subvention forfaitaire ainsi que la subvention de fonctionnement seront affectées aux dépenses de fonctionnement, à l'exception des dépenses de personnel. Par dépenses de fonctionnement il faut entendre toutes les dépenses utiles et nécessaires à la réalisation des objectifs fixés dans le cadre du développement socio-culturel et de la formation socio-culturelle des groupes cibles et problèmes spéciaux.

§ 2. Aucun transfert n'est possible entre les différentes subventions.

§ 3. Le Ministre communautaire adapte les montants, visés à l'article 16, § 1 et l'article 17, § 2, et § 3 du décret du 27 juin 1985, à l'indice des prix à la consommation.

Art. 21. § 1. Les organismes ne pourront disposer des subventions de la communauté que si le Ministre communautaire a approuvé le rapport financier et le rapport d'activité de l'exercice écoulé, ainsi que l'activité de l'année en cours et le budget de l'année à laquelle se rapporte la subvention.

§ 2. Le budget déposé portant sur l'année en cours présentera un solde positif ou sera en équilibre. Le décompte final doit établir que l'organisme est en mesure de fonctionner sans perte, compte tenu de ses ressources et des subventions reçues.

Art. 22. Les subventions sont payées conformément aux dispositions de l'article 16, § 2 du décret du 27 juin 1985. L'organisme nouvellement agréé a droit à des avances sur base d'un budget approuvé.

Art. 23. Si, à la lumière du décompte final ainsi que du rapport financier il apparaît que les subventions n'ont pas été utilisées dans leur totalité pour couvrir les dépenses visées par le décret du 27 juin 1985, ou si ces dépenses ne sont pas étayées par les pièces justificatives et les acquits de paiement, requis, le solde des subventions octroyées sera réclamé à l'organisme sur le montant des dépenses entièrement justifiées et appuyées par les documents requis.

Art. 24. § 1. En vue d'obtenir un premier subventionnement en vertu du décret du 27 juin 1985, les organismes sont tenus de communiquer à l'administration en marge de leur premier budget, les informations et les pièces justificatives suivantes :

1° le relevé des membres du personnel, admissibles aux subventions, en indiquant pour chacun d'eux si leurs fonctions sont exercées à temps plein ou à mi-temps ainsi que la date de leur entrée en fonction.

2° pour chaque membre du personnel une copie légalisée des diplômes ou des certificats d'études ou d'autres certificats d'aptitude, justifiant qu'il a été satisfait aux conditions d'aptitude, fixées par cet arrêté;

3° des attestations légitimées par les intéressés, délivrées par leurs employeurs précédents, indiquant la durée et la nature des fonctions exercées et justifiant qu'il a été satisfait aux conditions en matière d'expérience, fixées par les articles de cet arrêté;

4° une copie ou photocopie légitimée par l'organisme de la première et de la dernière déclaration d'impôt annuelle destinée à l'Administration des Contributions Directes relative aux traitements payés ou alloués, et sur laquelle figurent les intéressés.

§ 2. Pour recevoir les subventions-traitement de l'année en cours, les organismes agréés sont tenus de communiquer immédiatement à la Direction les modifications intervenues dans le cadre du personnel, ainsi que toute information et tout document justificatif utiles au sens du § 1 dudit article.

Art. 25. L'octroi des subventions-traitement est subordonné à la production par les membres du personnel des diplômes, des certificats d'aptitude ou des documents justifiant de leur expérience professionnelle.

§ 1. Pour les fonctions éducatives ils seront porteurs d'un des documents suivants :

1° soit un diplôme universitaire de licencié ou de docteur ou un certificat d'aptitude équivalent.

2° soit un diplôme de l'enseignement supérieur.

3° soit un certificat d'études homologué de l'enseignement secondaire supérieur ou d'un certificat d'aptitude équivalent et justifier d'une expérience professionnelle de 4 ans au moins dans le secteur de la formation socio-culturelle, reconnue comme telle par le Ministre communautaire de la Culture. En outre, ces membres du personnel sont tenus de produire un document attestant qu'ils ont suivi un cours de perfectionnement en matière de formation socio-culturelle de 120 heures au moins. Ledit cours doit être agréé par le Ministre communautaire de la Culture;

§ 2. Pour les fonctions administratives ils seront titulaires :

1° soit d'un certificat d'études homologué de l'enseignement secondaire supérieur ou d'un certificat d'aptitude équivalent.

2° soit d'un certificat d'études homologué de l'enseignement secondaire inférieur ou d'un certificat d'aptitude équivalent.

Art. 26. § 1. En ce qui concerne les subventions-traitement, les traitements sont assimilés, pour ce qui est des fonctions éducatives, aux échelles de traitement liées aux fonctions de l'Enseignement de l'Etat, telles que prévues à l'arrêté royal du 27 juin 1974 et pour ce qui est des fonctions administratives aux échelles de traitement liées aux fonctions de l'Administration de l'Etat, telles que définies par l'arrêté royal du 29 juin 1973.

1° l'échelle de traitement 415 est attribuée aux membres du personnel visés à l'article 25, § 1, 1°;

2° l'échelle de traitement 216 est attribuée aux membres du personnel visés à l'article 25, § 1, 2° et 3°;

3° l'échelle de traitement 20.1 est attribuée aux membres du personnel visés à l'article 25, § 2, 1°; après neuf ans d'ancienneté, ceux-ci peuvent accéder à l'échelle 22.3;

4° l'échelle de traitement 30.1 est attribué aux membres du personnel visés à l'article 25, § 2, 2°.

§ 2. Par organisme agréé il ne sera admis qu'un seul collaborateur bénéficiant de l'échelle de traitement 415.

§ 3. Pour bénéficier des échelles de traitement 415 et 216, les membres du personnel doivent exercer des fonctions éducatives, ce qui implique qu'ils consacrent 250 heures par an à l'accompagnement des activités éducatives et/ou des activités prestataires de service équivalentes.

Art. 27. Chaque membre du personnel admissible peut être remplacé par un nombre de collaborateurs éducatifs professionnels, occupés à temps partiel. Ces prestations à temps partiel seront au moins égales à un cinquième d'une journée de travail à temps plein.

Des prestations à temps partiel ne sont admissibles que si, cumulées à des prestations effectuées ailleurs, elles ne dépassent pas une prestation journalière à temps plein.

Le troisième membre du personnel admissible peut être remplacé par des collaborateurs semi-professionnels avec un maximum de 40 heures par an.

Art. 28. Sont admises pour le calcul des subventions-traitement des membres du personnel, les prestations approuvées par le Ministre communautaire de la Culture livrées :

- 1° dès l'âge de 24 ans pour les membres du personnel visés à l'article 25, § 1, 1°;
- 2° dès l'âge de 22 ans pour les membres du personnel visés à l'article 25, § 1, 2° et 3°;
- 3° dès l'âge de 20 ans pour les membres du personnel visés à l'article 25, § 2, 1°;
- 4° dès l'âge de 18 ans pour les membres du personnel visés à l'article 25, § 2, 2°;

Art. 29. Les prestations visées à l'article 28 ne sont admises pour le calcul des subventions-traitement que si elles ont été livrées dans des institutions, des associations ou des services subventionnés par le Ministre communautaire de la Culture, dans des institutions culturelles ou des services publics, dans les établissements d'enseignement organisés et subventionnés par l'Etat ou par la Communauté ou dans des institutions où la fonction exercée a été reconnue comme telle par le Ministre communautaire.

Les prestations livrées à mi-temps sont réduites de moitié. Elles n'entrent en ligne de compte que pour autant qu'elles n'aient été cumulées avec les prestations à temps plein déjà prises en compte.

La rémunération de ces prestations doit donner lieu, du chef de l'employeur, au versement des cotisations prévues par le régime légal de la sécurité sociale.

CHAPITRE III. — Dispositions spéciales

Art. 30. § 1. Les organismes qui désirent être agréés en vertu du décret du 4 juillet 1975 réglant l'octroi de subventions de l'Etat de la formation socio-culturelle des adultes de langue néerlandaise en association et qui demandent l'application des dérogations prévues à l'article 19, § 1, 1° du décret du 27 juin 1985, sont priées d'en faire expressément mention dans leur demande d'agrément.

§ 2. Les organismes agréés en vertu du décret susmentionné du 4 juillet 1975 qui demandent l'application des dérogations prévues à l'article 19, § 1, 1° du décret du 27 juin 1985, sont tenus d'en informer l'administration par lettre recommandée à la poste, au plus tard trois mois après la publication du présent arrêté au *Moniteur belge*.

Art. 31. § 1. Les sections ou les groupes locaux des organismes agréés en vertu du décret susmentionné du 4 juillet 1975 qui désirent bénéficier des dispositions de l'article 19, § 1, 2° sont tenus de communiquer à l'administration au moins quinze jours à l'avance les activités éducatives organisées en relation avec les problèmes visés à l'article 8, § 2 du décret du 27 juin 1985.

§ 2. L'annonce de ces activités se fait conformément aux directives de l'administration. Elle doit en tout cas indiquer la date et le lieu, et donner une description de l'activité permettant de juger que celle-ci est conforme, selon la lettre et l'esprit, aux dispositions de l'article 8, 2° du décret du 27 juin 1985.

§ 3. Les inspecteurs désignés à cette fin par l'administration sont chargés de vérifier sur place les activités en question.

§ 4. Les activités éducatives visées à l'article 19, § 1, 2° ne seront pas admises comme un des deux types d'activités pouvant être organisés en collaboration avec d'autres sections ou groupes locaux conformément à l'article 7, 1°, § 3 de l'arrêté royal du 5 mars 1976 concernant les activités des organisations du régime néerlandais pour la formation socio-culturelle des adultes en association.

Art. 32. Les nouveaux organismes qui font une demande d'agrément en vertu du décret du 3 mars 1978 réglant l'octroi de subventions de l'Etat de la formation socio-culturelle des adultes de langue néerlandaise en institutions et qui désirent tomber sous l'application des dérogations prévues par l'article 19 du décret du 27 juin 1985, doivent en faire expressément la demande.

Art. 33. Les institutions agréées en vertu du décret susmentionné du 3 mars 1978 sont tenues d'annoncer leurs programmes de formation socio-culturelle conformément aux dispositions du décret du 3 mars 1978 et ses arrêtés d'exécution, en mentionnant expressément les dispositions de l'article 19, § 2 du décret du 27 juin 1985 auxquelles l'institution se réfère pour justifier la dérogation.

Art. 34. Le nombre d'heures de cours pour lesquelles l'institution peut obtenir des dérogations au cours d'une même année civile ne peut dépasser les 250 heures.

Art. 35. Dans son rapport d'activité de l'exercice écoulé, l'institution signale sous rubrique séparée, les cours qu'elle a consacrés aux groupes cibles et aux problèmes spéciaux visés à l'article 19 du décret du 27 juin 1985.

CHAPITRE IV. — Dispositions transitoires et finales

Art. 36. Par dérogation aux dates prévues par le présent arrêté, la procédure d'agrément et de subventionnement doit être terminée trois mois après la signature du présent arrêté.

Pour la première application du décret du 27 juin 1985 :

- a) les organismes sont agréés et bénéficient de subventions de fonctionnement dès le 1er janvier 1986.
- b) les projets sont agréés et bénéficient de subventions de fonctionnement dès le 1er janvier 1986 à condition que ces projets bénéficiaient déjà en 1985 de subventions de fonctionnement accordées par le Service de l'Education Populaire dans le cadre de la formation socio-culturelle expérimentale.
- c) les nouveaux projets sont agréés et bénéficient de subventions de fonctionnement dès le mois qui suit la communication par le Service de l'Education Populaire de la décision prise par le Ministre communautaire de la Culture concernant leur agrément.

Art. 37. Le Ministre communautaire de la Culture est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 6 février 1986.

Le Président,
G. GEENS

Le Ministre communautaire de la Culture,
P. DEWAELE

ANDERE BESLUITEN

MINISTERIE VAN JUSTITIE

Nationale Orden.

Bij koninklijk besluit van 22 april 1986 is de heer Stockmans, Albertus, ererechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Antwerpen, bevorderd tot Officier in de Orde van Leopold II.

Bij koninklijk besluit van 25 april 1986 is de heer R. Vanden Noortgate, officier-hoofdcommissaris voor gerechtelijke opdrachten bij het parket bij de rechtbank van eerste aanleg te Charleroi, bevorderd tot Commandeur in de Orde van Leopold II (15 november 1984).

Rechterlijke Orde

Bekendmaking van de voordrachten van het Hof van beroep te Bergen en van de provincieraad van Henegouwen tot een plaats van ondervoorzitter vakant in de rechtbank van eerste aanleg te Bergen

Kandidaten voorgedragen door het Hof van beroep :
Eerste kandidaat :
De heer Nicolas, A., rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Bergen;
Tweede kandidaat :
Mevr. Pottiez, Ch., beslagrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Bergen.
Kandidaten voorgedragen door de provincieraad :
Eerste kandidaat :
Mevr. Pottiez, Ch., voornoemd;
Tweede kandidaat :
De heer Nicolas, A., voornoemd.

Bij koninklijk besluit van 21 oktober 1985, dat in werking treedt op 17 mei 1986, is de heer Van Winckel, A., vrederechter van het vierde kanton Brussel, in ruste gesteld.
Hij heeft aanspraak op het emeritaat.
Het is hem vergund de titel van zijn ambt eerhalve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 2 mei 1986 is de heer Henaux, Cl., substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Bergen, aangewezen tot eerste substituut-procureur des Konings bij deze rechtbank, voor een termijn van drie jaar met ingang van 13 mei 1986.

Bij ministerieel besluit van 27 maart 1986, is de aanwijzing van Mevr. Simons, D., als stagiair in het arbeidsauditoraat te Brugge, hernieuwd voor een termijn van één jaar met ingang van 16 mei 1986.

Bij ministerieel besluit van 6 mei 1986, is de aanwijzing van Mevr. Simetin, C., als stagiair in het arbeidsauditoraat te Charleroi, hernieuwd voor een termijn van één jaar met ingang van 16 mei 1986.

AUTRES ARRÊTÉS

MINISTÈRE DE LA JUSTICE

Ordres nationaux

Par arrêté royal du 22 avril 1986, M. Stockmans, Albertus, juge consulaire honoraire au tribunal de commerce d'Anvers, est promu Officier de l'Ordre de Léopold II.

Par arrêté royal du 25 avril 1986 M. R. Vanden Noortgate, officier-commissaire en chef aux délégations judiciaires près le parquet du tribunal de première instance à Charleroi, est promu Commandeur de l'Ordre de Léopold II (15 novembre 1984).

Ordre judiciaire

Publication des présentations de la Cour d'appel de Mons et du conseil provincial du Hainaut à une place de vice-président vacante au tribunal de première instance de Mons

Candidats présentés par la Cour d'appel :
Premier candidat :
M. Nicolas, A., juge au tribunal de première instance de Mons;
Second candidat :
Mme Pottiez, Ch., juge des saisies au tribunal de première instance de Mons.
Candidats présentés par le conseil provincial :
Premier candidat :
Mme Pottiez, Ch., précitée;
Second candidat :
M. Nicolas, A., précité.

Par arrêté royal du 21 octobre 1985, entrant en vigueur le 17 mai 1986, M. Van Winckel, A., juge de paix du quatrième canton de Bruxelles, est admis à la retraite.
Il a droit à l'éméritat.
Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 2 mai 1986, M. Henaux, Cl., substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Mons, est désigné en qualité de premier substitut du procureur du Roi près ce tribunal, pour un terme de trois ans prenant cours le 13 mai 1986.

Par arrêté ministériel du 27 mars 1986, la désignation de Mme Simons, D., aux fonctions de stagiaire à l'auditorat du travail de Bruges, est renouvelée pour un terme d'un an prenant cours le 16 mai 1986.

Par arrêté ministériel du 6 mai 1986, la désignation de Mme Simetin, C., aux fonctions de stagiaire à l'auditorat du travail de Charleroi, est renouvelée pour un terme d'un an prenant cours le 16 mai 1986.